

## **Lekársky nález na účely konania vo veci poskytnutia sociálnej služby**

### *Orvosi lelet a szociális szolgáltatásra való ráutaltság elbírásához*

V zmysle ust. § 49 ods. 2 zákona č. 448/2008 o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní v znení neskorších predpisov a podľa § 61 zákona č. 448/ 2008 Z. z. o peňažných príspevkoch na kompenzáciu ťažkého zdravotného postihnutia a o zmene a doplnení niektorých zákonov je poskytovateľ zdravotnej starostlivosti povinný poskytnúť zdravotné výkony na účely tohto zákona.

*A szociális szolgáltatásokról szóló 2008-as évi 448-as számú törvény 49 §, 3 bekezdése és a 1991-es évi 455-ös számú ipari vállalkozás változásáról és módosításáról szóló törvény értelmében az egészségügyi intézmény köteles a szociális szolgáltatások és a kompenzációs pénzügyi hozzájárulások céljából egészségügyi művelet (ellátást) nyújtani*

Meno a priezvisko / Keresztnév és vezetéknév: .....

Dátum narodenia / Születési dátum: .....

Bydlisko / Lakhely: .....

#### **I. Anamnéza / Anamnézis:**

a) osobná: (so zameraním na zdravotné postihnutie, spôsob liečby, hospitalizáciu)

*személyi: (az egészségi károsodásra, gyógyítás formájára, kórházba való beutalásra ráméretezve)*

b) subjektívne ťažkosti / szubjektív panaszok:

## II. Objektívny nálež / objektív lelet:

Výška/Magasság:      Hmotnosť/Testsúly:      BMI:      TK:      P:  
(body mass index)      (krvný tlak/vérnyomás)      (pulzus)

Habitus/Habitus:

Orientácia:  
Orientáció:

Poloha:  
Állapot:

Postoj:  
Állás:

Chôdza:  
Járás:

Poruchy kontinencie:  
Vizelettartási zavar:

### II. A\*

**Pri interných ochoreniach uviesť fyzikálny nálež a doplniť výsledky odborných vyšetrení, ak nie sú uvedené v priloženom náleze, to znamená**

***Belgyógyászati megbetegedésnél általánosan, fizikális lelet és az eredményeket szakkivizsgálásokkal feltölteni, ha nincsenek feltüntetve a csatolt leletben, vagyis:***

- pri kardiologických ochoreniach funkčné štádium NYHA,  
*kardiológiai megbetegedésnél NYHA funkciós stádiuma*
- pri cievnych ochoreniach končatin funkčné štádium podľa Fontainea,  
*végtagok funkciós megbetegedéseinél Fontainea szerinti funkciós stádium*
- pri hypertenzii stupeň podľa WHO,  
*magas vérnyomásnál WHO szerinti fokozat*
- pri pľúcnych ochoreniach funkčné pľúcne vyšetrenie (spirometria),  
*tüdő megbetegedéseinél funkciós tüdő kivizsgálás (spirometria)*
- pri zažívacích ochoreniach (sonografia, gastrofibroskopia, kolonoskopia a ďalšie),  
*emésztési panaszoknál (szonográfia, gastrofibroszkópia, kolonoszkópia...),*
- pri reumatických ochoreniach séropozitivita, funkčné štádium,  
*reumatikus megbetegedéseknél szérumpozitivitás, funkciós stádium*
- pri diabete dokumentovať komplikácie (angiopatia, neuropatia, diabetická noha),  
*cukorbetegség eseténalátamasztani a komplikációkat (angiopatia, neuropatia, diabetikus láb),*
- pri zmyslových ochoreniach korigovateľnosť, visus, perimeter, slovná alebo objektívna audiometria,

*értelmi megbetegedéseknél korrigálás, visus, periméter, szóbeli vagy objektív audiometer*

- pri psychiatrických ochoreniach priložiť odborný nález,  
*pszichiátriai megbetegedéseknél csatolni a szakorvosi véleményt*
- pri mentálnej retardácii psychologický nález s vyšetrením IQ,  
*mentális retardációnál pszichológiai vélemény IQ kivizsgálásával*
- pri urológických ochoreniach priložiť odborný nález,  
*urológiai megbetegedéseknél csatolni a szakorvosi véleményt,*
- pri gynekologických ochoreniach priložiť odborný nález,  
*nőgyógyászati megbetegedéseknél csatolni a szakorvosi véleményt*
- pri onkologických ochoreniach priložiť odborný nález s onkomarkermi, TNM klasifikácia,  
*onkológiai megbetegedéseknél csatolni a szakorvosi véleményt az onkomarkerrel együtt, TNM klasifikáció*

\* Lekár vyplní len tie časti, ktoré sa týkajú zdravotného postihnutia fyzickej osoby, nevypisuje sa fyziologický nález.  
*A leletet kitöltő orvos csak azon részeket tölti ki, melyek a kórvényező egészségügyi károsodását érinti.*

## **II. B\***

**Pri ortopedických ochoreniach, neurologických ochoreniach a poúrazových stavoch**

***Ortopédia megbetegedéseknél, neurológiai megbetegedéseknél a baleset utáni állapotoknál:***

- a) popísať hybnosť v postihnutej časti s funkčným vyjadrením (goniometria v porovnaní s druhou stranou),  
*jellemezni a károsodott rész lendületét s funkciós kifejezéssel (goniometria a másik oldal összehasonlításával)*
- b) priložiť ortopedický, neurologický, fyziatrisko-rehabilitačný nález ( FBLR nález), röntgenologický nález (RTg nález), elektromyografické vyšetrenie (EMG), elektroencefalografické vyšetrenie ( EEG), výsledok počítačovej tomografie(CT), nukleárnej magnetickej rezonancie (NMR), denzitometrické vyšetrenie, ak nie sú uvedené v priloženom odbornom náleze.  
*csatolni az ortopédiai, neurológiai, FBRL leletet, Rtg, EMG, EEG, CT, MNR, denzimetriai kivizsgálást ha nincsenek a mellékelt szakvéleményben feltüntetve*

---

\*Lekár vyplní len tie časti, ktoré sa týkajú zdravotného postihnutia.

*A leletet kitöltő orvos csak azon részeket tölti ki, melyek a kórvényező egészségügyi károsodását érinti*

**III. Diagnostický záver** (podľa Medzinárodnej klasifikácie chorôb s funkčným vyjadrením)  
*Diagnosztikai összegzés (a betegségek nemzetközi osztályozása szerint a funkciós kifejezéssel)*

.....  
podpis lekára, ktorý lekársky nález  
vypracoval, a odtlačok jeho pečiatky

*bélyegző és a kezelőorvos aláírása*

V Štúrove/ Párkányban, dátum .....

---